

آبونه شماره : هریر ایچون
 سنه لکی (۴۰۰) الی ایلی
 (۲۲۵) ، ممالک اجنیه ایچون
 سنه لکی (۴۵۰) ، آلی ایلی
 (۲۵۰) غروشد.

نسخه سی ۷،۵ غروشد.
 سنه لکی ۵۲ عدد در.

اداره خانه : باب عالی جاده سنده
 رشید افندی خائنده

اخطارات
 آبونه بدلی پشیندر .

مسلمه موافق آثار مع المنونیه
 قبول اولنور . درج ایدله نین
 یازیلر اعاده اولماز .

والله یهدی من یشاء الی صراط مستقیم

باش محرر
 محمد ماکف

صاحب و مدر
 اشرف ادیب

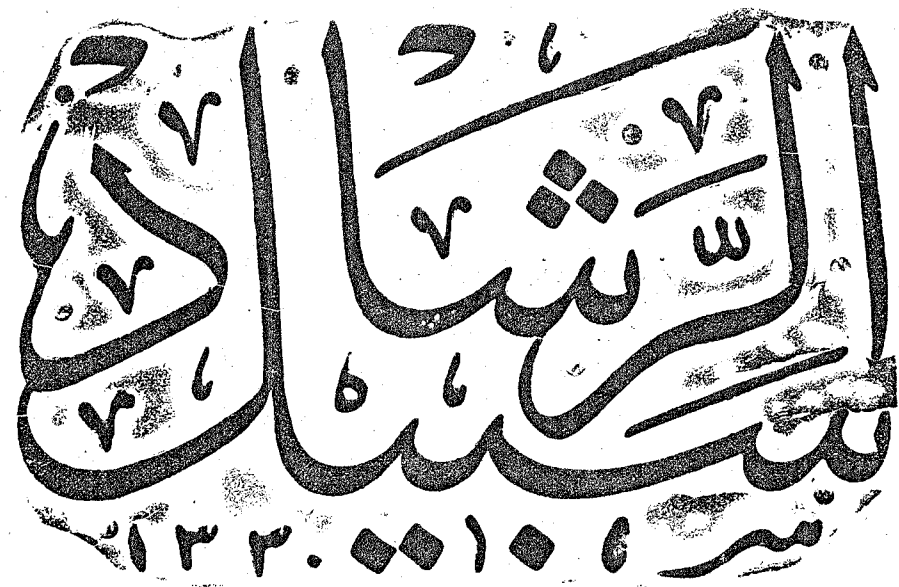
آدره سی تبدیلینده ایریه
 غروش کوندرملیدر .

مکتوبلرک امضاری واضح
 و اوقوناقلی اولسی و آبونه
 صره نومروسنی محتوی
 بولونسی لازمدر

ممالک اجنیه ایچون آبونه
 اولانلرک آدرس لری نک
 فرانسجه یازلسی رجا اولنور .

پاره کوندرلدیکی زمان نهیه
 دائر اولدینی ییلدیرلسی
 رجا اولنور

آبعون اهدکم سبیل الرشاد



«مبا» به قارشی اهدوه مرب

یکی قافقاسیا غزته سی یازیور :

«قومونیزمک طبیعتی زورلایارق تطبیق ایله دیکی حریت اخلاق روسیه ده
بک غریب تظاهراتی موجب اولمیشدر . بوغرائب بالخاصه مناسبات جنسیه
مسئله سنده برطاقم مدهش نتیجه لره وارمیشدر . قافقاسیادان کنی برمشاهدک
روایتنه نظرا ایران مخبرمیزک بزه یازدی بی مکتوبندن باکوده فحشک صوک
درجه رذالته ایردیکی آشکار اولیور . مصمتلی خانلر طیشاری چیقمقدن حذر
ایتمکده درل . آلفته لک تجاوز و تعرضنه اوغرامق قورقوسندن شرم وحیا
صاحبی ارککلر کیجه لری جاده لره چیقمقدن چکییورلر . تمایلات جنسیه نقطه
نظرندن بک سربست بر تربیه نک تحت تاثیرنده بولونان قومسامول تشکیلاتندن
باشقه ، برده « پیوز » تشکیلاتی وجوده کتیرلشدر . بونلر مکتب سندن
آشاهی اولان چوجولردن تشکیل ایدر . « پیونره » لک اکچوق طولاشدی بی بر
نیقولا جاده سنده کی تحافیه منازملیدر . اسکی دورک بک اعتنا ایتمدیکی بکارت و مصمت
مسئله سینه شمدی پارمق آره سندن باقیلمقددر . ذاتاً قومونیزست حکومتی
بویله موده سی یکمیش مصمت مفهوملیته نظر استهزا ایله باقمقددر . روسیه ده
یکی بر جمیت ظهور ایلمیشدر . بوجمیتک شماری « دالوای شید » (دفع اولسون
حیا) در . مخبرمیزک ملاقات ایله دیکی ذات حق باکوده برروس قادینی ایله
ارککنکک تمامیه مریان برحاله قول قولله و بره رک بولوارده کزد طریقی ، کوکسلیته
« دالوای شید » دیه برلوخه آصمیش اولدلرینی نقل ایلمیشدر .
« حیاسز » لک بویله سربستجه نمایش یابدیقلری سواقلره علما کسوه سیله
چیقمق بک مشکل اولمیشدر . بایرام اولونجه آفتورلر منلا تقلیدی یایارق
کندیلرینی میدانلرده تحقیر ایدیورلر . »

آریستوقراسی صنفکک شخصلی اکلچلری

بو هفته غلطه سرای لیسه سنک کنیش و مزین سالونلرنده دارالاحانک
ارکک ، قادین سازنده و مغنیه لری طرفندن بر قونسر ویریلدی .
غزته لک یازدیغه کوره استانبولک « منور و یوکسک » آریستوقراسی
زمره سته منسوب یوزلرجه قادین وارکک بوقونسرده بولونمش ، صحنه ده
کنیج خانلر و بکلر برلکده آلافرانته هوالر چالمشیلر ، بعض خانلر
اجنبی اوپه رالرندن پارچه لر تغنی ایتمیشلر ، سامعین بومشترک قونسردن
بک ممنون و متحسین اولمشلر ا غزته لر بوقونسر حقنده ستونلرجه
تقدیرات و تبریکانده بولوندیلر . طنین غزته سی « دارالاحانه انتساب
ایدن خانلردن بر چوغنک علی العاده توالترلیله صحنه یه چیقدقلرینی ،
بوقونسرده اک بدیی و یوکسک هیجان دقیقه لری پاشانان خانلر مزنی دها
اهتمامی برتوالته کورمک هرکسی ممنون ایده جکنی » سویله یور و شهر
امینندن بوقونسر ویرن خانلر ایچون تووالت یازمه سی ایسته یور .

ایشته « حریت نسوان » دعواسنک قرار قیلدی نتیجه ا قادینی
« اسسارت » دن قورقارمق ایچون سنه لردن بری متادیاً اونک نامنه
باغیروب چاغیرانلرک اصل مقصدلری نه اولدینی آرتیق آکلاشیلدی :
مسلمان خانلرینک سوسلنرک صحنه لره چیقمق ، سازنده لک و مغنیه لک ،
یاخود آقریسکک ایدرک بکلری اکلندیرمه سی ، عمومی سالونلرده هر

وظائف افتا و قانونیه لرندن بشقه ابراز ایتمکده اولدقلری حیت ملیه و
وطنیه ده ، مادی و معنوی فضائلک کافسند آنلردن اعظمی فداکارلق
بکله ییکیز . معلوم طایلریدرک مفتیلر مرشدانامدر و هر زمانده لازمدر .
دین جلیل اسلامک اک بویوک خادمی ، هرتمزک اک بویوک عاشقی ،
استقلالمزک اک بویوک حارسی ، اجماع امتمز اولان مجلس ملیمزک اک
بویوک معینی ، حکومت جمهوریه اسلامی مزک اک بویوک ظهیری ،
ملتمزک اک بویوک مرشدی مفتیلردر .
میلاس مفتیلی
محمد صارم

استانبول والیسنک اجرائات مسنده تشکر

مغله اشرافی طرفندن استانبول والیسی سلیمان سامی بکک زیرده کی
تلفراف کوندلشدر :

« بؤکره استانبولده اخلاق و آداب ملیه مز ایله قابل تألیف اولیان دانس
سالونلرینه قارشی اجرائات ولایت بناهیله بالعموم مسلمانلری مسرور ایلش
اولمغه تشکرات مخصوصه مزی مرض ایلز افندم . »

مغله اشرافندن فخری ، مرافندی زاده محمدخلوصی ، ساحتجی محمد ، دهوی
وکیلی بکر صدق ، اشرافندن حمیدی ، ادم ، اشرافندن حاجی طاهر ، تجار عثمان ،
تجار امین ، حاجی حافظ ، سلیمان ، رجب ، حاجی عباس زاده صادق ، تجارندن
علی رضا ، حاجی خلیل ، محمد علی . »

ایشته بوتلفراف ، ملتمزک حقیقی آرزو و تمایلی کویسترن اک
طوغرو بروثیقه در . اکر ملتمز آرزوی وجدانیسی اظهار ایده بیلیمک
یوللرینه واقف اولسه ییدی البته بکون قتالک بودرجه رواج بوله مازدی .
شعائر دینی و عیارات ملیه نک مدهش سقوطلره معروض قالماسندن
وجدان عمومینک نه قدر متأثر اولدیغنی ایضاحه حاجت یوقدر . فقط
هرکس کوز یاشلرینی قلبنه آقیتدینی ایچون روح ملینک بواسطه رابی
حقیقه تظاهرا ایده میور . وبویوزدن ملتک اراده اجتماعی سی مطاع
اولمایورده اونک یرینه هوسات ، منکرات و رذائل حکمران اولیور .
نه وقت بوتون مملکت خلقی مغله لیلرکی وظیفه لرینی ایفا ایدرلرسه انحق
اوزمان اجتماعی بوزغونجیلر اراده ملیه یه اطاعت ایتمک لزومی حس
ایده جکلردر . یوقسه هرکس « نه مه لازم ! » دییه قتالقلره واییلکلره
قارشی لاقید قالدیق اولورسه برکون بنیان اجتماعینک . بوسبوتون
چوکه جکنه شبهه ایتمه ملیدر .

مغله لیلر ، استانبول والیسنک بواجرا آتندن طولای تشکرانده
بولونیورلر و بالعموم مسلمانلرک بوندن مسرور اولدقلرینی سویله یورلر .
بونک بویله اولدیغنده شبهه یوقدر . فقط مملکتک بوتون ولایت
وقضالرندن والی بکک بویله برر تشکر تلفرافی چکیلمش اولسه ییدی
نه قدر قدر شناسلق کویستریلش اولوردی . استانبول والیسی دانس
سالونلرینی سسد ایتمکله حقیقه چوق بویوک خدمتده بولونمشلردر .
قتالنه قارشی مؤاخذه ده بولونمقدن تحساننی ایدنلر باری اییلک قارشی
تشکر ایتمه یی اهامال ایتمه لر ...

«أقود وباری» غزنیہ سی فرانسیہ نک (فاس) و (طنجہ) ایلہ علاقہ دار اولان دولتوردن عبدالکریم تصدیق ایتہ ملرینی طلب ایتہ سی لازم کلدیکی یازیور۔ جنرال «لیوتہی»، «عسکری تمایشلر» توسل ایتہ کسزین حدود قطعاتی تقویہ ایتہ کدہ در۔ (طنجہ) دہ بین الملل منطقہ آسایش بر کالدر۔

(توان) دن اشعار ایدلدیکنه نظر آمیرالای «فازہ ول» ک قومانداسی آلتندہ قوتلی بر قول دون «اوندمارتن» ک صاغ ساحلندہ اجرای حرکت ایتہ شد۔ «توان» طریقہ ک بر قسمی اوزرینہ مجاہد لڑا آتش آچشاردر۔ مجاہد لڑک کثرتی حبیبیلہ قطعات ک حرکتی مشکل اولقلہ برابر بونلر قوماندانلک ارانہ ایتدیکی موضع لری اشغال ایتہ کدہ در۔ ۲۰ بیگ کشیلک اوج قول «انجہ راسی» منطقہ سندہ اجرای حرکت ایتہ کدہ در۔

آفریقایی یاہوشمی تشبہ لری :

لوندہ ۱۶ (ف. ستا) — رومادن کلن بر تلغرافہ نظرآ مستر (جبرلین)، «(وسولنی) و (بریان) آراسندہ (روما) دہ شمالی آفریقا حقندہ کیزی بر ائتلاف عقد ایدلدہ در۔ موسیو (بریان) مطبوعہ وقوع بولان بیاناتندہ (بحر سفید) حوضہ سندہ مسلح ک ادامہ سی آنہجی انگلترہ، فرانسیہ وایتالیا آراسندہ بر تشریک مساعی سایہ سندہ قابل اولاییلہ جکفی سویلہ مشدر۔ موسیو (بریان) اسپانیادن هیچ بحث ایتہ مشدر۔

آرناوودلقرہ قاریشیقلی :

روما ۱۶ (آ. آ) — آرناوودلنگ وضعیق حقندہ متناقص اولقلہ برابر مہم خبرلر ورود ایتہ کدہ در۔

باغداددہ کی نیم رسمی «آولہ» آژانسک استخبارینہ نظرآ آرناوودلقدہ حرکت اختلالیہ نک سرعقلہ توسی نتیجہ سندہ (قاولی) قاینبہ سنک وضعیق مشکلدہ۔ سابق رئیس نظر حرکت اختلالیہ رئیس (احمد زوغو) نک قومانداسی آلتندہ کی قوتلردن ماعدہ شمالی آرناوودلقدہ کی بوتون اہالی اختلالہ اشتراک ایتہ کدہ درلر۔

دیگر طرفدن آژانس (استغانی) یہ (تیران) دن بلدیہ رئیسک امضاسیلہ کلن بر تلغرافنامہ یہ نظرآ مسئلہ نک صرب و ورائسکل قطعاتی ملتجیلرینک تحریکاتندن عبارت بولندینی، بونلرک صرب اراضیسندہ و صرب مأمورلری طرفدن ترتیب و میترالیوز طویلہ تجہیز ایدلدکن صوکرہ مملکتندہ اغتشاش تولید ایتہ مقصدیہ آرناوودلنگ شمال حدودینی استیلا ایتدکلری بیلدیریلیور۔ عین زماندہ جنوبی آرناوودلقدہ یونانستان اراضیسی داخلندہ تشکیل ایدیلن جتلر آرناوودلقدہ کیرمک تشبہ شدہ بولنقدہ در۔

تیران اہالیسی صربستان ایلہ یونانستان آردہ سندہ رسماً امضایلدش اولان جمعیت اقوام مقالہ سی خلافتہ صربلرک تجاوزینہ قارشی مہم تمایشلر ترتیب ایتہ شد در۔

ہانسکی ارکک قوللرینہ طساقیلہ رق برلکدہ دانس ایتہ سی ۱۰۰۰ اولجہ بونلر پایلہ مایوردی۔ چونکہ یوزلردہ کی مجاہد لری یرتیلما مشدی۔ اوندن طولایی قادین «اسیر» عدایدیلوردی۔ علی کمال، دارالفنوندہ کی قبزلہ ارککلر آراسندہ کی پردہ لری قالدیردینی زمان دیورلردی کہ: — نہ یہ اعتراض ایدیورسکیز؟ صحنہ دہ یان یانہ او طور ویدہ سازندہ لک ایدہ جک دکلر یا ۱۰۰۰۔

اوزمان باشلایان بوہ اشتراک حرکتی نہایت صحنہ یہ قدر دایاندی۔ شیمدی آرتیق باشقہ ایستہ دکلری شی قالدی۔ یالکیز بوکون استانبولک آریستوقراسی مہیطندہ کی بوامر واقعی خلقہ مباح تلقی ایتدیرمک و مملکتک ہر طرفہ و ہر صنفہ تعمیم ایتہ حریت نسوان دعوا جیلرینک اک مہم فایہ لیدر۔ چونکہ بو حرکتی ہیئت اجتماعیہ من مشکر و ضلالت عد ایتدکہ اونلر راحت راحت اکلنہ مہم یہ جکلر در۔ اونلر بویادقلری شیلری ملتک تقیح ایتدیکنی بیلمز دکلر در۔ فقط مرور زمانہ ملتک بوحسارینی آسیندیرہ جقلرینہ قالددرلر۔ اونک ایچون شیمدی اونلر بوامر واقع لری تحکیم و تعمیمہ صرف ہمت ایتہ کدہ درلر۔ بوتون بوعومی قونسرلرک ترتیبی، غزنیہ لڑک ستونلر جہ تقدیراندہ بولونملری، صحنہ یہ چیقان قادینلرک رسملرینی غزنیہ لڑہ نشر ایتلری ہب بو مقصدلہ در۔ اونلر کورہ مدینتک شعاری بونلردر۔ بونلری ہضم ایتہ یلر قرون وسطا قفالی کیمسہ لردر۔ مجاہد اون کسور ملیون ہیئت اجتماعیہ من ایچندہ قاچ کیشی وارد کہ مسلمان خانملرینک صحنہ لڑہ چیمہ سی، سازندہ لک، مغنیہ لک، آفریسلک و ہر ہانکی بر ارککلہ دانس ایتہ سی وجدانہ صیغدیہ بیلر؟ اونلر اون دہ بیللر۔ فقط بیلہ منزلکدن کلرلر، ایجاب ایدرسہ ملتہ استہزادہ ایدرلر۔ صحنہ لڑہ چیقان مسلمان خانملری ایچون توات مصرفی ایسترلر۔ زوالی فقیر خلق، یہ جکندن ایچہ جکندن اوقترووا ویرکیسی ویرہ جک، صوکرہ بو پارہ لڑ طویلانہ رق استانبولک آریستوقراسی زمہ سی تشکیل ایدن منور بکلری اکلندیرمک ایچون صحنہ لڑہ چیقان مسلمان خانملرینہ توات مصرفی اولہ رق ویریلہ جک ۱۰۰۰ بونلر ہب دہ موقراسی کسور سہ بورونمش آریستوقراسی حیاتک شایان عبرت صفحہ لیدر۔ امر ایدیکنز اقدیلر، کولہ لریکنز اکلنہ لریکنز توات مصرفلرینی دہ تأدیہ آمادہ در۔

آفریقادہ اسلام حرکتی :

پارس، ۱۶ (آ. آ) — اسپانیوللرک فاسدہ رجعتی دوام ایتہ کدہ در۔ «بونی پارزینہ»، غزنیہ سی تخلیہ ایدیان اسپانیول منطقہ سنک وضعیت مستقبلہ نک تنویرینہ معطوف اولارق (پارس) لہ (مادرید) آردہ سندہ جریان ایدن مذاکراتک دوستانہ بر مہیتدہ بولوندینی قید ایدیور۔ «ماتن» غزنیہ سی ایجاب ایدن تدابیر احتیاطیہ نک اتخاذ ایدلدیکی و فرانسہ متافعنک تہلکہ یہ معروض بولوندینی یازیور۔